

Научный руководитель:

Полянчук Ольга Борисовна

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Воронежский государственный университет»

Ученая степень, ученое звание, должность: доктор филологических наук, доцент, доцент кафедры французской филологии факультета романо-германской филологии.

Почтовый адрес: 394006, г. Воронеж, Университетская пл., 1.

Рабочий телефон: +7 (473) 253-22-38.

Адрес электронной почты: bollona@mail.ru.

Официальные оппоненты:

Кравцов Сергей Михайлович

Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования «Южный федеральный университет», Институт филологии, журналистики и межкультурной коммуникации

Ученая степень, ученое звание, должность: доктор филологических наук, доцент, профессор кафедры романской филологии

Почтовый адрес: 344006, г. Ростов-на-Дону, ул. Большая Садовая, 105/42

Рабочий телефон: +7(863) 218-40-00 доб. 12430; +7(8634) 68-08-90 доб. 12430

Адрес электронной почты: serg.cravtzov2017@yandex.ru

Список основных публикаций оппонента Кравцова С.М. в рецензируемых изданиях по теме исследования за последние 5 лет (2013-2017):

1. Кравцов С.М. Когнитивная ценность фразеологизмов в контексте теоретических основ их исследования (на материале русского и французского языков) // Гуманитарные и социально-экономические науки. 2013. №3. – С. 71-74 (в соавторстве с Максимцом С.В.).

2. Кравцов С.М. Фразеология, этимологически восходящая к истории и общественно-правовым отношениям (на материале русского и французского языков) // Язык и право: актуальные проблемы взаимодействия: сборник материалов III Международной научно-

практической конференции. – Ростов н/Д, 2013.

3. Кравцов С.М. Вариантность фразеологизмов (на примере русских и французских единиц семантического поля «Говорение») // Гуманитарные, социально-экономические и общественные науки. 2013. № 7. – С. 162-164 (в соавторстве с Гвоздиковой А.П.).

4. Кравцов С.М. Заимствования в контексте идей лингвистической экологии // Гуманитарные и социально-экономические науки. 2014. №5. – С. 61-64 (в соавторстве с Гуторовой Н.С.).

5. Кравцов С.М. Межкультурная коммуникация: лингвокультурологический аспект (на материале русской и французской фразеологии) // Национальная идентичность сквозь призму диалога культур: сборник материалов II Международного конгресса испанистов. – Ростов н/Д, 2014 г.

6. Кравцов С.М. Субстантивация на основе глагольных словоформ как узуальный вид конверсии (на материале русского и французского языков) // Гуманитарные и социальные науки. 2015. № 5. – С. 81-87 (в соавторстве с Голубевой А.Ю.).

7. Кравцов С.М. «Ложные друзья» переводчика (на материале русской и французской фразеологии) // Гуманитарные и социальные науки. 2016. №6. – С. 81-89.

8. Кравцов С.М. Сопоставительное изучение языковых явлений (на материале русской и французской фразеологии) // Современные исследования языка и литературы: сборник материалов XVI Международной конференции. – Донецк, 2016 г.

9. Кравцов С.М. К проблеме межъязыковой синонимии (на материале русской и французской фразеологии) // Расширяя границы лингвистики: сборник в честь 70-летия доктора филологических наук, профессора Владимира Дмитриевича Калиущенко. – Ростов н/Д, 2016.

10. Кравцов С.М. Адъективация как вид узуальной конверсии (на материале французского и русского языков) // Гуманитарные и социальные науки. 2017. №1. – С. 123-131 (в соавторстве с Голубевой А.Ю.).

Червоный Александр Михайлович

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Ростовский государственный университет (РИНХ)», Таганрогский институт имени А.П. Чехова (филиал)

Ученая степень, ученое звание, должность: доктор филологических наук, доцент, заведующий кафедрой немецкого и французского языков

Почтовый адрес: 347936, Ростовская область, г. Таганрог, ул. Инициативная д.48

Рабочий телефон: +7(8634) 60-18-12

Адрес электронной почты: skutrik@yandex.ru

Список основных публикаций оппонента Червоного А.М. в рецензируемых изданиях по теме исследования за последние 5 лет (2013-2018):

1. Червоный А.М. Интеллектуальные манифестации субъекта во фразеологическом выражении // Вестник Сургутского государственного педагогического университета. Научный журнал. – Сургутский государственный педагогический университет, 2013. – № 6(27) – С. 82-88.

2. Червоный А.М. Речевая реализация лексических единиц, выражающих ментальные манифестации субъекта (на материале русского, французского и английского языков) / А.М. Червоный // Филологические науки. Вопросы теории и практики.– Тамбов, 2014.– № 1(31) Часть II.– С. 195-200.

3. Червоный А.М. Выражение интеллектуального уровня субъекта французскими и английскими фразеологизмами / А.М. Червоный // Филологические науки. Вопросы теории и практики.– Тамбов, 2014.– № 2 (32) Часть I.– С. 197-201.

4. Червоный А.М. Фразеологизмы с прямой номинацией субъекта ментальной деятельности (на материале французского и английского языков) / А.М. Червоный // Вестник Воронежского государственного университета. Серия: Лингвистика и межкультурная коммуникация. – 2014. – №1. – С.116-120.

5. Червоный А.М. Структурные и семантические особенности фразеологизмов, выражающих интеллектуальные качества и психоэмоциональные состояния субъекта (на материале французского и английского языков) / А.М. Червоный // Гуманитарные и социально-экономические науки. 2014. № 1. С. 70-74.

6. Червоный А.М. Метафорическое выражение субъекта ментальной деятельности французскими и английскими фразеологизмами [Электронный ресурс] / А.М. Червоный // Электронный научный журнал «Мир лингвистики и коммуникации». – Тверь: ТГСХА, ТИПЛиМК, 2014 № 1 (34). – ISSN 1999 – 8406; Гос. рег. № 0421200038. – Идентификационный номер 0421200038\XXXX. – Режим доступа: <http://www.tverlingua.ru> (0,5 п.л.).

7. Червоный А.М. Субъективность и манипулятивность в концептуализации России в европейском парламентском дискурсе // Политическая лингвистика №4(54), 2015. – С.11-20. (в соавторстве с А.В. Алферовым, Е.Ю. Кустовой)

8. Червоный А.М. Исследование парламентского дискурса 2014-2016 гг.: концептуализация итогов / А.М. Червоный, А.В. Алферов, Е.Ю. Кустова.

// Политическая лингвистика №5 (59), 2016. – С.11-17. (в соавторстве с А.В. Алферовым, Е.Ю. Кустовой)

9. Червоный А.М. Голова как элемент невербальной коммуникации во фразеологическом выражении (на материале французского языка) / А.М. Червоный, Г.Т. Поленова // Филологические науки. Вопросы теории и практики.– Тамбов, 2018.– № 1 (79) Часть II.– С. 393-398.(в соавторстве с Г.Т.Поленовой)

Ведущая организация:

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Челябинский государственный университет»

Почтовый адрес: 454001, г. Челябинск, ул. Братьев Кашириных, 129

Телефон организации: (351)799-71-01, (351)799-71-51

Адрес электронной почты: odou@csu.ru; germancsu@gmail.com

Список основных публикаций ведущей организации в рецензируемых изданиях по теме исследования за последние 5 лет (2013-2018):

1. Гейм Е.А. Фразеологизмы с компонентом «mano» («рука») в итальянском языке // Языки и литература, театр и искусство: сборник научных трудов по материалам Международной научно-практической конференции, 30 июня 2017 года г. Москва: НОО «Профессиональная наука», 2017. С. 105-111.

2. Гейм Е.А. Фразеологизмы со сравнительным компонентом в итальянском и французском языках // Научные разработки: Евразийский регион материалы Международной научной конференции Издательство научной литературы «Инфинити» г. Уфа, 2017. С. 83 - 85.

3. Охрицкая Н.М. Функционально-грамматическая классификация фразеологических единиц Хулио Касареса // Синтез науки и общества в решении глобальных проблем современности: Сборник статей по итогам Международной научно-практической конференции, 2017. С.112 -114.

4. Шаповалова Е.О. Специфика функционирования авторских преобразований во фразеологизмах с именами собственными на материале французской прессы // Языки и литература, театр и искусство: сборник научных трудов по материалам I Международной научно-практической конференции, 30 июня 2017 года г. Москва: НОО «Профессиональная наука», 2017. С. 120 -125.

5. Шаповалова Е.О. Сравнительный аспект авторских преобразований во фразеологизмах с именами собственными на материале

французской и итальянской прессы // Филологические науки. Вопросы теории и практики Издательство: Общество с ограниченной ответственностью Издательство «Грамота» Тамбов. 2017. С. 188-191.

6. Гейм Е.А. Фразеологические выражения с анималистическим компонентом в итальянском языке: лингвокультурологический аспект // Слово, высказывание, текст в когнитивном, прагматическом и культурологическом аспектах: материалы VIII Междунар. науч. конф., Челябинск, 20-22 апреля 2016 г. / отв. ред. Л. А. Нефедова. – Т. 1. – Челябинск: Энциклопедия, 2016. С.56 - 59.

7. Шаповалова Е.О. Прецедентные имена собственные в итальянских медийных текстах как особые стилистические средства // Филологические науки. Вопросы теории и практики. №2 11-2 (65). 2016. С. 164 - 167.

8. Шаповалова Е.О. Специфика использования авторских преобразований во фразеологизмах с именами собственными (на материале российской и итальянской прессы) // Слово, высказывание, текст в когнитивном, прагматическом и культурологическом аспектах: материалы VIII Междунар. науч. конф., Челябинск, 20-22 апреля 2016 г. / отв. ред. Л. А. Нефедова. — Т. 1. — Челябинск: Энциклопедия, 2016. С. 311-314.

9. Кузнецова Н.Ю., Зинченко В.А. Национально-культурные особенности ФЕ с компонентом-зоонимом в немецком и русском языках // Иностранные языки: лингвистические и методические аспекты: Сборник научных трудов. Вып. 31. —Твер. гос.ун-т, 2015. С.153 — 160.

10. Нефедова Л.А., Шаповалова Е.О. Сопоставительное изучение фразеологизмов в когнитивном аспекте // Когнитивные исследования языка. Язык, познание, культура: методология когнитивных исследований. Материалы международного конгресса по когнитивной лингвистике. 22-24 мая 2014 г. Выпуск 18. Изд-во Челябинского государственного университета, 2014. С. 728 — 730.

11. Шаповалова Е.О. Прецедентность имен собственных в составе французских и итальянских фразеологизмов как аллюзия на литературные произведения и исторические события // «Слово, высказывание, текст в когнитивном, прагматическом и культурологическом аспектах» 21-23 мая 2014 г. Материалы VII Международной научной конференции Челябинск: Энциклопедия, 2014. С. 420 —423.

12. Шаповалова Е.О. Мировосприятие представителей итальянской и российской культур сквозь призму фразеологизмов с именами собственными // Божественный и обыденный образ Италии глазами филолога-романиста (язык, культура, стиль): материалы Международной научной конференции — Челябинск: ЧелГУ. 2013. —С. 224 — 229.

13. Шаповалова Е.О. К вопросу об эквивалентной передаче фразеологизмов с именами собственными. Вестник Челябинского

государственного университета № 20 (274) Выпуск 67. Филология. Искусствоведение. Издательство Челябинского государственного университета, 2013. С. 152-154.

14. Шаповалова Е.О. К вопросу о передаче национально-культурной коннотации фразеологизмов с именами собственными. Вестник Ленинградского государственного университета имени А.С. Пушкина. Том 1 № 3 Филология. Ленинградский государственный университет (ЛГУ), 2013. С. 221-229.

15. Нефёдова Л.А., Шаповалова Е.О. Трудности перевода фразеологизмов в медийных текстах // Проблемы многоязычия в полиэтническом пространстве. Материалы Международной научно-практической конференции, посвящённой 75-летию факультета романо-германской филологии Башкирского государственного университета. 11-14 ноября 2013 г. Ч.2. - Уфа: РИЦ БашГУ, 2013. С. 253 - 259.